



MESTNA OBČINA KOPER  
COMUNE CITTA DI CAPODISTRIA

**Občinski svet – Consiglio comunale**

## **V E R B A L E**

**della IV seduta straordinaria del Consiglio comunale del Comune città di Capodistria, tenutasi giovedì, 18 febbraio 2021, alle ore 16, presso la sala riunioni del Palazzo Pretorio d Capodistria.**

**La seduta è stata presieduta dal sindaco ALEŠ BRŽAN.**

### **ACCERTAMENTO DELLE PRESENZE:**

Il sindaco **ALEŠ BRŽAN** ha accertato:

- la presenza di 27 dei 33 membri del Consiglio comunale, e cioè:

Patrik Babič, Jani Bačić, Peter Bolčič, Gašpar Gašpar Mišič, Vida Gračnar, Ondina Gregorich-Diabaté, Ramiz Kamenčič, Vlado Krivec, Marijan Križman, Darija Krkoč, Gabrijela Kukovec Pribac, mag. Alan Medveš, Tina Mojškerc, Anja Pečič, Boris Popovič, Nik Popovič, Patrik Peroša, Silvano Radin, Kristina Radovčič, Janez Starman, Alberto Scheriani, Jasna Softič, Mario Steffè, Barbara Strmole, Dejan Škerlič, Robert Šuc e Vlasta Vežnaver.

Membri assenti: Andreja Bogataj Krivec, Olga Franca, Igor Hrvatin, Mirjam Lemut, Duško Madžarovič e Maja Tašner Vatovec.

Il quorum del Consiglio comunale si raggiunge con la presenza della maggioranza dei membri ovv. 17 membri, pertanto **il Sindaco** ha accertato il quorum del Consiglio comunale.

Altri presenti alla seduta: rappresentanti del Servizio per il Consiglio comunale e le comunità locali, dirigenti degli uffici e dei servizi dell'amministrazione comunale. I rappresentanti del Servizio relazioni con il pubblico del Comune città di Capodistria e i giornalisti hanno seguito la trasmissione della seduta nell'antica farmacia nel Palazzo Pretorio.

A causa delle misure restrittive i membri del Consiglio comunale hanno votato con il dispositivo di voto portatile, in conformità all'articolo 67 del Regolamento di procedura.

**XXX**

### **DETERMINAZIONE DELL'ORDINE DEL GIORNO:**

I membri del Consiglio comunale hanno ricevuto la proposta dell'ordine del giorno direttamente alla seduta.

Non c'è stata la discussione.

**Il Consiglio comunale HA APPROVATO (27 presenti - 23 favorevoli, 0 contrari) il seguente**

### **o r d i n e d e l g i o r n o :**

1. Proposta dell'atto di Delibera sul consenso all'Appendice n. 1, stipulata in data 17 febbraio 2021, all'Accordo tra il Comune città di Capodistria, MM Investicije, Upravljanje



z nepremičninami d.o.o., PRO-REM, poslovanje z nepremičninami, d.o.o. Ljubljana – in liquidazione ed ELTA telekomunikacije d.o.o., stipulato in data 12 novembre 2020

2. Indizione del referendum abrogativo sull'entrata in vigore del Decreto sull'abrogazione del Decreto sul Piano regolatore particolareggiato comunale per la realizzazione del "Parco centrale di Capodistria" (Gazzetta Ufficiale della RS n. 67/18), approvato dal Consiglio comunale del Comune città di Capodistria in seno alla XVI seduta, tenutasi in data 23 novembre 2020.

### **Punto 1**

**PROPOSTA DELL'ATTO DI DELIBERA SUL CONSENSO ALL'APPENDICE N. 1, STIPULATA IN DATA 17 FEBBRAIO 2021, ALL'ACCORDO TRA IL COMUNE CITTÀ DI CAPODISTRIA, MM INVESTICIJE, UPRAVLJANJE Z NEPREMIČNINAMI D.O.O., PRO-REM POSLOVANJE Z NEPREMIČNINAMI, D.O.O. LJUBLJANA - IN LIQUIDAZIONE ED ELTA TELEKOMUNIKACIJE D.O.O., STIPULATO IN DATA 12 NOVEMBRE 2020**

I membri del Consiglio comunale hanno ricevuto i materiali direttamente alla seduta.

#### **RELATRICE:**

- **in qualità di rappresentante del proponente**  
**IRENA KOCJANČIČ, dirigente dell'Ufficio sviluppo territoriale e beni immobili**

Non c'è stata la discussione.

**Il Consiglio comunale HA APPROVATO (26 presenti - 20 favorevoli, 0 contrari) il seguente atto di**

### **DELIBERA**

#### **1**

Il Consiglio comunale del Comune città di Capodistria concede il proprio consenso all'Appendice n. 1, stipulata in data 17 febbraio 2021, all'Accordo tra il Comune città di Capodistria, MM Investicije, Upravljanje z nepremičninami d.o.o., PRO-REM, poslovanje z nepremičninami, d.o.o. Ljubljana – in liquidazione ed ELTA telekomunikacije d.o.o.

L'Appendice è parte integrante del presente atto di Delibera.

#### **2**

Il presente atto di Delibera ha efficacia immediata.

### **Punto 2**

**INDIZIONE DEL REFERENDUM ABROGATIVO SULL'ENTRATA IN VIGORE DEL DECRETO SULL'ABROGAZIONE DEL DECRETO SUL PIANO REGOLATORE PARTICOLAREGGIATO COMUNALE PER LA REALIZZAZIONE DEL "PARCO CENTRALE DI CAPODISTRIA" (GAZZETTA UFFICIALE DELLA RS N. 67/18), APPROVATO DAL CONSIGLIO COMUNALE DEL COMUNE CITTÀ DI CAPODISTRIA IN SENO ALLA SUA XVI SEDUTA, TENUTASI IN DATA 23 NOVEMBRE 2020**

I membri del Consiglio comunale hanno ricevuto i materiali direttamente alla seduta.

#### **RELATORE:**

- **in qualità di rappresentante del proponente**  
**ALEŠ BRŽAN, il sindaco**

Hanno partecipato alla discussione: Marijan Križman, mag. Alan Medveš, Boris Popovič, Janez Starman, Alberto Scheriani, membri del Consiglio comunale.

Alla conclusione della discussione Boris Popovič, membro del Consiglio comunale, ha proposto un'interruzione della seduta per 10 minuti.

**Il Consiglio comunale NON HA APPROVATO (25 presenti - 9 favorevoli, 12 contrari) la proposta di Boris Popovič, membro del Consiglio comunale, di interrompere la seduta per 10 minuti.**

Prima della votazione in merito alla proposta dell'atto di Delibera, Alberto Scheriani, Boris Popovič e Janez Starman, membri del Consiglio comunale, hanno motivato il proprio voto.

**Il Consiglio comunale HA APPROVATO (25 presenti - 16 favorevoli, 5 contrari) il seguente atto di**

### **D E L I B E R A**

1

Il Consiglio comunale del Comune città di Capodistria rileva che in data 11 febbraio 2021 l'elettore Boris Popovič ha presentato la richiesta di indizione del referendum abrogativo sull'entrata in vigore del Decreto sull'abrogazione del Decreto sul Piano regolatore particolareggiato comunale per la realizzazione del "parco centrale di Capodistria" (GU RS n. 67/18), approvato in seno alla XVI seduta del Consiglio comunale del Comune città di Capodistria del 23 novembre 2020, sostenuta con le firme da 2545 elettrici ed elettori del Comune città di Capodistria, e cioè abbastanza affinché la richiesta si consideri presentata.

2

A causa della possibilità che il contenuto della richiesta di indizione del referendum abrogativo sull'entrata in vigore del Decreto sull'abrogazione del Decreto sul Piano regolatore particolareggiato comunale per la realizzazione del "parco centrale di Capodistria" (GU RS n. 67/18), approvato in seno alla XVI seduta del Consiglio comunale del Comune città di Capodistria del 23 novembre 2020, presentata da Boris Popovič di Capodistria con il sostegno degli elettori, sia in contrasto con la costituzione e la legge, presenta la richiesta alla Corte costituzionale della Repubblica di Slovenia di decidere in merito alla costituzionalità e legalità del contenuto della richiesta del referendum abrogativo sull'entrata in vigore del Decreto sull'abrogazione del Decreto sul Piano regolatore particolareggiato comunale per la realizzazione del "parco centrale di Capodistria" (GU RS n. 67/18), approvato in seno alla XVI seduta del Consiglio comunale del Comune città di Capodistria del 23 novembre 2020, di Boris Popovič di Capodistria con il sostegno degli elettori.

La richiesta alla Corte costituzionale della Repubblica di Slovenia di decidere in merito alla costituzionalità e legalità della richiesta di indizione del referendum di cui al comma precedente è parte integrante del presente atto di Delibera.

3

Il Consiglio comunale del Comune città di Capodistria autorizza il Sindaco del Comune città di Capodistria a presentare alla Corte costituzionale della Repubblica di Slovenia, oltre alla richiesta di cui al punto 2 del presente atto di Delibera, anche eventuali integrazioni alla

richiesta per la valutazione della costituzionalità e legalità di cui al punto 2 del presente atto di Delibera ed eventuali ulteriori richieste nel procedimento dinanzi alla Corte costituzionale della Repubblica di Slovenia, al prot. n., al quale la Corte costituzionale della Repubblica di Slovenia esaminerà la richiesta di cui alla presente Delibera e al prot. n. U-I-496/18.

4

Il presente atto di Delibera ha efficacia immediata.

La seduta si è conclusa alle ore 17:00.

**SERVIZIO PER IL CONSIGLIO COMUNALE  
E LE COMUNITÀ LOCALI**  
**La Dirigente**  
**Alenka Plahuta**

**IL SINDACO**  
**Aleš Bržan**